

GW a]Xh%g'6cj Y`a Uf_h. 'A]hhY`U`hYf`]W\ Y
?`Àb[Y`i bX`< UbXk Yf_g_i bgh`VY[Y]ghYfb
6Uggi a

8Yf'6cj Y`a Uf_h]b'6Uggi a `VY[Y]ghYfh'6Ygi W\Yf'i bX
5i gghY`Yf'a]h'a]hhY`U`hYf`]W\Yb'?`Àb[Ybž'< UbXk Yf_g_i bgh
i bX`_i `]bUf]gW\Yb'?`Ògh]W\`_Y]hYb"

8Yf'6cj Y`a Uf_h]b'6Uggi a žXYf`_Øfn`]W\`ghUhhZUbXž`Uh'b]W\h'bi f
Y]bY`J]Y`nU\`j cb'6Ygi W\Yfb`Ui g`bU\`i bX`ZYfb`Ub[Ync[Ybž
gcbXYfb`]gh`Ui W\`Y]b`VYa Yf_Ybgk YfhYf'5i gXfi W`_`YVYbX][Yf
HfUX]h]cb`i bX`; Ya Y]bgW\UZh[Y]gh"8]Y`J YfUbghU`hi b[`VfUW\hY`X]Y
A]hhY`U`hYfZUbg`ni gUa a Yb`i bX`gW\i ZY]bY`5ha cgd\`ÀfY`XYf
6Y[Y]ghYfi b[`]b`XYf`FY[]cb'8]Yd`c`n"

: Ygh`XYf`; Ya Y]bgW\UZh`i bX`HfUX]h]cb

8]Y`J YfUbghU`hi b[`ZUbX`]b`XYf'a U`Yf]gW\Yb'?i`]ggY`XYf
: fYi XYbVi f[`]b'6Uggi a `ghUhh`i bX`Vch`gY]bYb`HY`]bY\`a Yfb`X]Y
A Ò[`]W\`_Y]hž`]b`Y]bY`UbXYfY`NY]h`Y]bni hUi W\Yb" <]ghcf]gW\Y
; fi ddYb`i bX`< ÀbX`Yf`Ui g`XYa `bcfXXYi hgW\Yb`FUi a `gck]Y`Ui g
Bc`fk Y[Yb`gc`f[hYb`ZØf`Y]b`UVk YW\g`i b[gfY]W\Yg`Dfc[fUa a žXUg
6Ygi W\Yf`U`Yf'5`hYfg[fi ddYb`Ub`gd`fUW\`"8]YgY`J]Y`ZU`h`nY][hž`k]Y
k]W\h][`gc`W\Y`A`Àf`_hY`ZØf`X]Y`_i`hi fY`Y`≠Yb]h`h`h`Y]bYg; YV]Yhg
g]bX"

9]bV`]W`_`]b`XUg`A]hhY`U`hYf

8Ug`9f`YVb]g`k Uf`b]W\h`bi f`X]Y`?i`]ggYž`gcbXYfb`Ui W\`X]Y
8UfV]Yhi b[Ybž`X]Y`X]Y`6Ygi W\Yf`]b`]fYb'6Ubb`nc[Yb"
GW`k Yfh_`Àa dZY`i bX`\]ghcf]gW\Y`8UfV]Yhi b[Yb`]Y»Yb`X]Y
Ni gW\Ui Yf`]b`X]Y`F`c`Y`XYf`?f]Y[Yf`i bX`< UbXY`g`Yi hY`XYg

A]hhY`U`hYfg`gW`ØdZYb"8]Y`Ui ZFY[YbXYb`?Àa dZY`i bX`X]Y
8Ya cbghfUh]cb`\]ghcf]gW`Yf`HYW`b]_Yb`nY][hYbž`k]Y`YVYbX][
; YgW`]W`hY`j Yfa]hhY`h`k YfXYb`_Ubb"

K]fhgW`UZh`]W`Y`=a di`gY`Xi fW`X`Yb`A Uf`_h

K]Y`Ui W`]a a Yf`X]Y` : fY]nY]h[YghU`hY`h`k]fXž`A Af`_hY`k]Y`XYf
6cj Y`a Uf`_h`UVYb`Y]bYb`d`c`g]h]j Yb`9]bZi gg`Ui Z`X]Y`c`_U`Y
K]fhgW`UZh" < ÀbX`Yf`V`c`h`Y`b`Y]bY`V`f`Y]hY`DU`Y`h`Y`Ub
< UbXk Yf`_g`_i bghž`XUfi bhYf`[YZcW`hY`b`Y`? ÒfVYž`< c`ngd]Y`nYi [Y
i bX`? YfnYbž`k À`f`Y`b`X`[Ughf`c`b`c`a]gW`Y`Gh`À`b`X`Y`Y]bY`J]Y`nU`l`j`c`b
GdY]gYb`i`b`X`; Yhf`À`b`_`Y`b`Ub`V`c`h`Y`b`"8]YgY`Hf`Ub`g`U`_`h]c`b`Y`b`Z`Ø`f`X`Y`f`b`
b]W`h`b`i`f`X]Y`c`_U`Y`K]fhgW`UZhž`g`c`b`X`Y`f`b`gh`À`f`_`Y`b`Ui`W`X`U`g
; Ya Y]bgW`UZhg[YZØ`"

; Ygi bX`Y]h`i bX`G]W`Yf`Y]h

8]Y`8`F`?!6YfY]hgW`UZh`6Uggi a`k`Uf`j`c`f`C`f`h`i`b`X`V`Y`f]W`h`Y`h`Y`j`c`b
Y]bYa`k`Y]h[Y`Y`b`X`fi` \][Yb`J`Yf`Ui`Z`X`Y`g`K`c`W`Y`b`Y`b`X`Y`g`"8]Yg
i`bhYf`gh`f`Y]W`h`X]Y`[i`hY`C`f[Ub]gUh]c`b`i`b`X`X]Y`U`[Ya`Y]bY
G]W`Yf`Y]h`k`À`f`Y`b`X`X`Y`f`J`Y`f`Ub`gh`U`hi`b["8Y`b`b`c`W`k`U`f`b`h`Y`b`X]Y
< Y`Z`Y`f`Ø`V`Y`f`X]Y`F`g]_Yb`]b` : cfa`j`c`b`8Y`l`m`X`f`Uh]c`b`i`b`X
gca`a`Y`f`]W`Y`b`_`g`Y`_`h`Y`b`gh]W`Y`b`ž`k`U`g`Ui`Z`X]Y`K]W`h][`_Y]h`X`Y`f`
J`c`f`V`Y`f`Y]h`i`b[`VY]`X`Y`f`HY]`b`U`a`Y`Ub`gc`W`Y`b`9]Y`b`hg`l`]b`k`Y]gh"

6`]W`_`Ui`Z`ni`_Ø`b`Zh][Y`J`Y`f`Ub`gh`U`hi`b[Y`b

8]Y`F`Ø`W`_`a`Y`Xi`b[Yb`X`Y`f`6Ygi`W`Y`f`i`b`X`5i`gghY`Y`f`k`U`f`Y`b
Xi`f`W`k`Y[`d`c`g]h]j`"9]b`5i`gghY`Y`f`Ui`g`A`U[X`Y`V`i`f[`V`Y`h`c`b`h`Y`X]Y
Z`f`Y`i`b`X`]W`Y`5`h`a`c`g`d`À`f`Y`i`b`X`X]Y`j`Y`f[`Y]W`g`k`Y]g`Y`Y`b`h`g`d`U`b`b`h`Y
Gh]a`a`i`b[`]a`J`Y`f[`Y]W`ni`_`Ub`X`Y`f`Y`b`A`Af`_`h`Y`b`"8]Y`6Y[Y]ghYfi`b[
Z`Ø`f`X`U`g`A`]hhY`U`h`Y`f`V`]Y`V`b]W`h`i`b`V`Y`a`Y`f`_`h`i`b`X`Y`g`V`Y`gh`Y`h`Y]b
[fc» Yg`_`h`Y`f`Y`gg`Y`Ub`Y]b`Y`f`K]Y`X`Y`f`c`i`b[`X`Y`f`J`Y`f`Ub`gh`U`hi`b[`]a
b`À`W`g`h`Y`b`_`l`f`"Gc`W`Y`A`Af`_`h`Y`h`f`U[Yb`b]W`h`b`i`f`ni`f`5i`Z`_`À`f`i`b[
Ø`V`Y`f`_`]g`h`c`f]g`W`Y`N`Y]h`Y`b`V`Y]ž`g`c`b`X`Y`f`b`Z`Ø`f`X`Y`f`b`Ui`W`X]Y`g`c`n]U`Y
`h`Y`f`U``h]c`b`i`bhYf`X`Y`b`HY]`b`Y`a`Y`f`b"

Ni gUa a YbZUggYbX`Āggh'g]W\ 'gU[Ybž'XUgg'XYf'6cj Y`a Uf_h'b]W\ h
bi f'Y]bY`A Ò[`]W\ _Y]h'V]YhYhž']b'X]Y`Ui ZfY[YbXYb'9fnÀ\`i b[Yb'XYg
A]hhY`U`hYfg'Y]bni hUi W\ Ybž'gcbXYfb'Ui W\ 'X]Y` ; Ya Y]bgW\ UZh
ni gUa a YbVf]b[hi bX'XUg`_i `hi fY`Y'9fVY`]b'XYf'FY[]cb'8]Yd\c`n
`YVYbX][`Ā`h"

· ·B 5;

8YhU]`g

6Ygi W\ Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY